



نشأة فالتر هالستين وحياته الاجتماعية والتعليمية حتى عام 1930

أ. د. وليد عبود محمد الدليمي

waleed.abood@ircoedu.uobaghdad.edu.iq

شهد وسام عبد الواحد العامري

Shahad.Abd2305m@ircoedu.uobaghdad.edu.iq

جامعة بغداد - كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية - قسم التاريخ

المُلخَص:

يروم هذا البحث إلى إمطة اللثام عن فالتر هالستين الشخصية السياسية والدبلوماسية والأكاديمية البارزة التي لم تنل نصيبها الكافي من البحث والدراسة ، ولعل ذلك ما يُعزى إلى عدم توافر المصادر التي تصدّت لنشأته وحياته التعليمية سواءً من مُذكراتٍ أو سيرة شخصية ، على الرغم من أدائه دوراً محورياً في تأريخ ألمانيا المُعاصر وأسهمه على نحوٍ رئيسٍ ومُباشرٍ في تأسيس الإتحاد الأوروبي. ولعل ما أكد ذلك تعدّد الرؤى في تقيّمه ، فالبعض رآه شخصية قانونية وفكرية مؤثرة ساعدت في بناء مؤسسات الدولة الألمانية الحديثة وتطویرها، وذهب عدد من المؤرخين في منظورهم إلى أنه أحد الأباء المؤسسين للإتحاد الأوروبي ، في حين عدّه آخرون مُجرد شخصية بيروقراطية مثيرة للجدل ليس إلا. على أن ذلك ما دعا وفق رؤية علمية موضوعية أكاديمية ، إلى إنصافِ فالتر هالستين وتبيين صورته الحقيقية أستاذاً وباحثاً في القانون الدولي يتمتع بذكاءٍ حادٍ ومنقوّهاً عاماً وكاتباً ومُفكراً إقتصاديّاً ، إذ أدى دوراً بارزاً في مرحلةٍ مُهمّةٍ من تأريخ ألمانيا شابته تطورات وصعوبات جمة. وعلى وفق ما تقدم جاء هذا البحث المعنون (نشأة فالتر هالستين وحياته الاجتماعية والتعليمية حتى عام 1930) مُحاولاً مُتواضعةً وجادة لسد شيءٍ من الفراغ في دراسة مرحلةٍ مُهمّةٍ من تأريخ ألمانيا المُعاصر، إذ شمل معلوماتٍ جديدةٍ إستندت إلى المادة العلمية المُستقاة من مصادرٍ مُهمّةٍ ، ولاسيّما الوثائق والكتب الوثائقية والموسوعات ذات الصلة المُباشرة بالموضوع الذي أنتهى بعام 1930. ضمّ البحث في بين دفتيه محورين ، إذ تطرق الأول إلى ولادة فالتر هالستين وسيرته العائلية ، مُقدّماً لمحةً موجزةً عن ولادته وسيرته الاجتماعية. في حين تصدّى المحور الثاني إلى تعليمه وحياته الاجتماعية حتى عام 1930، مُتتبعاً تعليمه وحياته الاجتماعية وتدرّجه العلمي حتى أصبح أستاذ في (جمهورية فايمار 1919-1933).

الكلمات المُفتاحية: فالتر هالستين ، الإتحاد الأوروبي ، مارتن وولف ، جامعة روستوك ، جمهورية فايمار.

Walter Hallstein's upbringing, social life, and education until 1930

Prof. Dr. Waleed Abood Mohammed al-Dulaimi

Shahad Wissam Abdul Wahid Al-Amiri

waleed.abood@ircoedu.uobaghdad.edu.iq

Shahad.Abd2305m@ircoedu.uobaghdad.edu.iq

University of Baghdad, College of

Education ibn Rushd for Humanities, Department of History

(Abstract)

This research aims to reveal Walter Hallstein as a prominent political, diplomatic and academic figure who has not received his fair share of research and study. This is perhaps due to the lack of sources that dealt with his upbringing and educational life, whether from memoirs or personal biography, despite his playing a pivotal role in the history of contemporary Germany and his major and direct contribution to the establishment of the European Union. Perhaps what confirmed



this was the multiplicity of views in his evaluation, as some saw him as an influential legal and intellectual figure who helped in building and developing the institutions of the modern German state, and a number of historians went in their view to him being one of the founding fathers of the European Union, while others considered him merely a controversial bureaucratic figure. However, this is what called for, according to an objective, academic scientific perspective, to do justice to Walter Hallstein and to reveal his true image as a professor and researcher in international law who possessed a sharp intellect, was a public speaker, and was a writer and economic thinker, as he played a prominent role in an important phase in German history that was marked by numerous developments and difficulties. Consequently, this research, entitled (Walter Hallstein's Upbringing, Social and Educational Life until 1930), is a modest and serious attempt to fill some of the gap in the study of an important stage of contemporary German history, as it includes new information based on scientific material drawn from important sources, especially documents, documentary books and encyclopedias directly related to the subject, which ended in 1930. The research comprises two axes. The first addresses Walter Hallstein's birth and family history, providing a brief overview of his birth and social background. The second axis addresses his education and social life up to 1930, tracing his education, social life, and academic progress until he became the youngest professor in the Weimar Republic (1919-1933).

Keywords: Walter Hallstein, European Union, Martin Wolf, University of Rostock, Weimar Republic.

أولاً: ولادة فالتر هالستين وسيرته العائلية

وُلِدَ (فالتر هالستين Walter Hallstein) في مدينة (ماينز Mainz - جنوب غرب ألمانيا) في السابع عشر من تشرين الثاني عام 1901، من أسرة ذات أصول ألمانية (بروتستانتية Protestantism) (1) أنحدرت من جهة والده (جاكوب هالستين Jakob Hallstein 1872-1936) من مدينة (أودنوالد Odenwald - غرب وسط ألمانيا)، ومن جهة والدته (آنا جيبيل Anna Gebil 1872-1941) من مدينة

(1) هي إحدى المذاهب المسيحية التي ظهرت في ألمانيا إبَّان مرحلة الإصلاح الديني الذي تبنَّاه الراهب (مارتن لوثر Martin Luther 1483-1546) جراء رفضه لبعض قواعد التنظيم الكنسي والطقوس الدينية الكاثوليكية، إذ آمن بأن علاقة الفرد بالله لا تحتاج إلى وسيط وأن الإيمان هو طريق الخلاص. على أن دعوة البابا (ليو العاشر Leo X 1513-1521) لترميم الكنيسة الرومانية الكاثوليكية وتأمين مبالغها عن طريق بيع (صكوك الغفران Indulgences) التي تُعفي من العقاب الديني على الخطايا، مثلت أكثر الممارسات التي استفزت لوثر ودعته عام 1517 إلى إطلاق فكرة الإصلاح وتحزُّر الفرد وانفصاله عن سلطة الكنيسة في روما إبَّان القرن السادس عشر.

The New Encyclopaedia Britannica, Encyclopaedia Britannica Inc., Chicago, 15th.ed.,1988, vol.9, p.470-471; Henriette Müller, Political leadership and The European Commission Presidency, Oxford University Press, Oxford, 1st. ed., 2020, p. 64.



(فيتراو Wetterau - غرب وسط ألمانيا). ويُعدُّ أجداده من جهة والدته من كبار الأثرياء ، إذ أمثلوا مساحات شاسعة من الأراضي الزراعية ، وكان من بينهم عدداً من القضاة ورؤساء البلديات وأعضاء في الهيئة الدبلوماسية للإمبراطورية الألمانية⁽²⁾.

وقدّر لوالد فالتر ووالدته اللذين ولدا في نفس العام ، الارتباط والزواج عام 1897، وما لبثا أن أنجبا الأخ الأكبر لفالتر (ويلي ماكس جاكوب هالستين Willy Max Jakob Hallstein 1899-1966). وفي عام 1900 عمل جاكوب مُساعد مهندس وأصبح أول موظف حكومي مدني من عائلة زراعية يعمل في مُديرية السكك الحديدية في ولاية (هيسن Hessen - جنوب غرب ووسط ألمانيا)، كما تولى إدارة المخازن والمحاصيل في الأراضي الزراعية التي يمتلكها والده⁽³⁾. تولى إدارة المخازن والمحاصيل في الأراضي الزراعية التي يمتلكها والده. وفي عام 1901 أنتقلت أسرة فالتر من مدينة أودنغالد لتستقر في مدينة ماينز، إذ أصبح والده رئيساً لقسم التخطيط ومُستشاراً حكومياً مسؤولاً عن مراقبة البناء فيها. على أن فالتر أقتدى طيلة حياته بالتفوق المهني والاجتماعي لوالده الذي تجلّى في: "الموهبة والعمل الجاد والمثابرة والإستقامة وبساطة الحياة"⁽⁴⁾.

جاءت ولادة فالتر في مرحلة تاريخية مُهمّة مثلت فيها ألمانيا قوة إقتصادية كبيرة ، إذ أدى نشاطها الصناعي والتجاري في عهد الإمبراطور (وليم الثاني William II 1888-1918)⁽⁵⁾ إلى تغيّرات ديموغرافية كبيرة في بنية المُجتمع الألماني ، انعكست إيجاباً في تطور المُدن الألمانية ونموها ، إذ أفتتحت محطة كهرباء جديدة في ماينز عام 1899 زودت (أربعة آلاف) أسرة بالكهرباء ، وأزداد عدد سُكانها من

Ingrid Piela, Walter Hallstein: Jurist und Gestaltender Europapolitiker Der Ersten Stunde, (٢)
Politische und Institutionelle Visionen Des Ersten Präsidenten Der EWG- Kommission
(1958-1967), Berliner Wissenschafts-Verlag, Berlin, 2012, p. 27 .

Matthias Schönwald, Walter Hallstein: En Wegbereiter Europas, Verlag W. Kohlhammer, (3)
Stuttgart, 1st.ed., 2018, pp. 7-8.

Thomas Freibberger, "Der Friedliche Revolutionär: Walter Hallsteins Epochenbewusstsein (4)

" in The Middle Reihe Der Villa Vigoni: Deutsch-Italienische Studien, Herausgegeben Vom
Verein der Villa Vigoni, Berlin, 2010, p. 208.

(5) آخر قياصرة ألمانيا ، ولد في برلين عام 1859 وأنحدر من أسرة (هوهنزولرن Hohenzollern 1812-1918) العريقة في بروسيا ، وهو حفيد الملكة (فيكتوريا Victoria 1837-1901) من ناحية والدته. وإلى جانب كونه ملك بروسيا ، توج قيصراً لألمانيا عام 1888 حتى تنازله عن العرش عام 1918، إذ سعى إلى جعل ألمانيا قوة عالمية كبرى ، وفي المدى البعيد أدت نوازه التوسعية إلى تصاعُد التوترات الدولية ونشوب الحرب العالمية الأولى. وتحت وطأة هزيمة ألمانيا ، اضطر إلى التنازل عن العرش والتوجه إلى منفاه في بلدة (دورن Doorn - وسط هولندا)، حتى توفي فيها في الرابع من حزيران 1941.
Wilfried Fest, Dictionary of German History 1806-1945, ST. Martin's Press, New York, 2nd.ed., 1980, pp.177-178; John C. G. Röhl, Kaiser Wilhelm II, 1859-1941: A Concise Life, Translated from Germany by: Shella De Bellaigue, Cambridge University Press, Cambridge, 2014, pp. 21-23.



(أربعة وثمانين ألف) نسمة في مطلع القرن العشرين إلى (مئة وعشرين ألف) نسمة عشية الحرب العالمية الأولى⁽⁶⁾.

ومن جهته وصف قالت والدته أنا جيل بأنها: " امرأة حساسة وجميلة تتمتع بالقيم التي تعلمتها من الكنسية "، إذ كانت حادة الذكاء ولديها شغف كبير بحُب الأطفال ، ولاسيما أنها وضعت رعاية زوجها وأطفالها في المقام الأول⁽⁷⁾. ومن الجدير بالذكر أنَّ علاقة هالستين مع والديه كانت وثيقة جداً، إذ أجهرا حُبهما ومودتهما الكبيرة له ، ورافقا مسيرته المهنية ودعمهما ، ولاسيما أنه يختلف كثيراً عن أخيه الأكبر ويلي ماكس المريض عصبياً منذ طفولته ، غير أن هالستين نأى بنفسه عن أقرب الناس إليه⁽⁸⁾. من جانب آخر تمتع منزل العائلة ببعض الخصائص التي لاحظها المعاصرون اللاحقون في شخصية قالت هالستين ، عندما وصف حياته الأسرية المبكرة قائلاً: " من القيم التي تعلمتها في منزل والدي ، العمل الجاد الدؤوب والصدق والإخلاص ، وأن يهتم المرء بواجبه ، بوصفه من أفضل تقاليد الخدمة المدنية الألمانية ، كذلك تعلمت الإقتصاد وبساطة السلوك الخارجي ، وتنمية الذوق الفني ، وهي قيم عليّ احترامها "، كما تألم قالت كثيراً عندما توفي والده عام 1936 ومن ثم والدته عام 1941 ، إذ وصف وفاة والديه قائلاً: " أنه أعظم ألم سببته له الحياة على الإطلاق " ⁽⁹⁾.

ثانياً: تعليمه وحياته الاجتماعية حتى عام 1930

ألتحق قالت هالستين بالمدرسة الابتدائية في (دار مشتات Darmstadt - جنوب وسط ألمانيا)، إذ كان طالباً موهوباً ومُهمّتماً بالموضوعات التي أسترزمت إنضباط الفكر والسلوك والمنطق والمنهجية الدقيقة⁽¹⁰⁾، لذلك مثلت اللغات اللاتينية والألمانية والفرنسية وعلم الرياضيات المواد المفضلة لديه ، إلى جانب اهتماماته الفكرية والموسيقية. وبتشجيع من والديه ، تطور شغفه المبكر بالفنون الجميلة ، كالرسم والنحت ، في حين لم يكن مُهمّماً بالرياضة ، وعُرف منذ المراحل الأولى لدراسته ، تحفظه الكبير تجاه الآخرين ، وفي ذلك قال هالستين: " على الرغم من أنني كُنت اجتماعياً ، غير أنني كُنت طفلاً دقيقاً للغاية عندما يتعلق الأمر باختيار الأصدقاء، ومن ثم لم أخسر أي واحد منهم ، لقد تجاوزت الصداقة الحميمة غير الرسمية". وبشهادة أغلب من تعامل معه من زملائه ومعاصريه والمؤرخين ، عُرف برداءة خطه الذي يكاد لا يُقرأ ، ومن جهته قال: " لقد أنهيت دراستي الابتدائية والثانوية دون أي صعوبة ، وبكل ثقة حصلت على المرتبة الأولى على الفصل "، على الرغم من درجته الضعيفة في الرياضة التي لم تستهويه⁽¹¹⁾.

وبُعيد دراسته في دار مشتات ألتحق قالت عام 1913 بالمدرسة الثانوية الجديدة للدراسات الإنسانية في ماينز، وعلى الرغم من اعتمادها بعض مناهج الإصلاح التعليمي ، إلا أنها لم تختلف كثيراً عن المدارس الثانوية الأخرى في ألمانيا. وأبان دراسته أنصب اهتمام هالستين الرئيس إلى جانب اللغات والرياضيات ،

Schönwald., Op. Cit., p. 6. (6)

Piela., Op. Cit., p. 28. (7)

Schönwald., Op. Cit., p. 8. (8)

Freiberger., Op. Cit., p. 209. (9)

Piela., Op. Cit., p. 28. (10)

Freiberger., Op. Cit., p. 209. (11)



على التأريخ الألماني الحديث ، ولاسيما بصدد دور المستشار (أوتو أدوارد ليوبولد فون بسمارك Otto Edward Leopold von Bismarck) ⁽¹²⁾، ولشدة إعجابه بمراحل توحيد ألمانيا ، جمع الكتب التاريخية التي تصدّت معلوماتها إلى بسمارك وقرأها بشغف ، إلى درجة أثرت في بث روح الشباب لدى هالستين وتعزيز تطلّعاته في متابعة محاولات الشعوب الرامية إلى توحيد وبناء مجتمعاتها ⁽¹³⁾.

وعندما كان فالتر هالستين في سن الثالثة عشر من عمره ، عُرف بأنه من بين الشباب الذين رحبوا بشدة في إندلاع الحرب العالمية الأولى ، إذ قال: " فجأةً أستيقظ في داخلي شوق وتطلع للمساهمة ، بكل ما في وسعي في قضيتنا العظيمة ، وإن كانت داخل أراضي العدو". وفي ظل تلك الظروف أنضمّ هالستين إلى المجموعة الكشفية التي أنتشر صداها في عموم ألمانيا فُيبل عام 1914 وذلك لتعزيز النزعة العسكرية في نفوس الشباب ، عن طريق التدريبات والنشاطات الكشفية الميدانية التي عُدت بمثابة تدريبات عسكرية. وفي عام 1915 أنخرط هالستين كمُجنّد كشافة في القيادة العسكرية الألمانية في (بروكسل Brussels - بلجيكا)، إذ قضى العطل الصيفية للأعوام (1915-1917) مع مجموعة كشفية ألمانية في العاصمة البلجيكية، وذلك لمحاكاة الحياة اليومية للحرب في التكتلات ونداءات الإستيقاظ المُرهِقة والإصطفاف والسير. وفي ذلك وصفت هالستين زملائه الأكبر منه سناً قائلاً: " لقد كانوا محظوظين على نحو كاف لجعل قوتهم في خدمة الوطن الأم على أرض العدو، ويأسف لأنه لم يُشارك في الخدمة القتالية الفعلية في الحرب العالمية الأولى" ⁽¹⁴⁾.

على أن هزيمة ألمانيا العسكرية مثلت صدمة حقيقة لهالستين ، ففي خضمّ ذلك دخلت القوات الفرنسية إلى مدينة ماينز في التاسع من كانون الأول 1918 ، وفي الوقت الذي كان فيه فالتر على وشك الحصول على الشهادة الثانوية ، أدى حظر التجوّل والقيود المرورية إلى تأخّره حتى ربيع 1919. وفي تموز من العام نفسه تلقى هالستين الشكر والثناء من مدير مدينة ماينز عندما رفض تسنّم جائزة من أحد ضابط الإحتلال إثر فوزه بالمسابقة الفرنسية ، ما عدّ ذلك مثلاً مشرفاً للرجولة والسلوك الوطني الشجاع ⁽¹⁵⁾.

وفي سياق تطورات مسيرته التعليمية قال: " قررت في وقت مبكر عندما كنت طالباً دراسة القانون والعلوم السياسية ، إذ لم يكن لدي فكرة ملموسة عنهما ، إذ كنت ميّالاً إلى الجوانب الفنية والبناء، وفكرت في العمل مُصمماً للجسور، وكافحت في إتخاذ القرار مدةً طويلةً" ⁽¹⁶⁾. وفي ربيع عام 1920 حصل هالستين على شهادة (أببكتور Abitur - إمتحان نهائي اعتمد عام 1908 لخريجي المدارس الثانوية

(12) رجل دولة وسياسي بروسي ولد عام 1815 في قرية (شونهاوزن Schönhausen - شرق ألمانيا)، دَرَس القانون في جامعة برلين وتخرج منها عام 1835، وخدم في مناصب عدة ، حتى عُيّن عام 1862 مُستشاراً ووزيراً للخارجية، إذ استطاع من توحيد ألمانيا عام 1871 بعد أن خاض ثلاثة حروب ضد الدنمارك 1864 والنمسا 1866 وفرنسا 1870، وأستطاع النصر والحفاظ على توازن القوى في وسط أوروبا ، أبان عقده سلسلة من التحالفات الدولية حتى أطلق عليه لقب " المُستشار الحديدي"، وأستمر في منصبه حتى استقالته عام 1890، توفي في مقاطعة (شليسفيغ هولشتاين Schleswig-Holstein - شمال ألمانيا)، عام 1898.

Bruce Waller, Bismarck, Blackwell, Oxford, 2nd.ed., 1997, pp. 1-145; James C. Bradford, International Encyclopedia of Military History, vol. 1, Routledge, London, 2004, p.242; Fest., Op.Cit., pp. 179-180; The New Encyclopaedia Britannica, vol.2, pp. 16-17.

(13) Corrado Malandrino, "Tut Etwas Tapferes": Compi un Atto Di Coraggio L Europa Federale Di Walter Hallstein 1948-1982, Il Mulino, Bologna, 2005, p. 33.

Schönwald., Op. Cit., p. 9.

Ibid., p. 10.

Piela., Op. Cit., p. 28.

(14)

(15)

(16)



الأكاديمية المؤهلة للإلتحاق بالجامعة⁽¹⁷⁾، وفي نيسان دَرَسَ العلوم القانونية في جامعات (بون Boon - غرب ألمانيا)، و(ميونخ Munchen - جنوب ألمانيا)، وأكمل دراسته بنجاح في كُلية الحقوق في جامعة (برلين Berlin - شرق ألمانيا)، التي تُعدّ من أفضل كُليات القانون في ألمانيا، كما دَرَسَ الفلسفة وتاريخ الفن، وطور معرفته باللغتين الإيطالية والإسبانية أبان مُدة إجازة الفصل، وعمل هالستين في شركة صناعية مُهمة حسب قوله لم يُشر إلى أسمها⁽¹⁸⁾.

وفي تموز 1923 أجتاز قاتر إمتحان قانون الدولة الأول للدراسات العليا⁽¹⁹⁾، وبعد تدريبه القانوني في كُلية الحقوق بجامعة برلين، عكف هالستين على إكمال أطروحته عن (مُعاهدة فرساي Versailles)⁽²⁰⁾، بعنوان "عقد التأمين على الحياة في مُعاهدة فرساي". وفي إثر وفاة مُشرفه الأساسي (جوزيف بارتش Joseph Partsch 1851-1925)، أشرف على الخطوات النهائية لأطروحته أستاذ القانون البارز (مارتن وولف Martin Wolff 1872-1953)، الذي وصفه هالستين عند وفاته قائلاً: "أنّ مارتن وولف واحداً من أبرز مُعلّمي القانون في جيله، ذكي وهادئ وأكثر شخصية تعليمية حظيت بإعجابي في الكُلية"⁽²¹⁾. وفي تموز 1925 قدّم أطروحته وحصل على الدكتوراه بإمتياز مع مرتبة الشرف، على أن أطروحته أهتمت بالمسائل القانونية التي مثلت المحور الأساس لهالستين لاحقاً، وأتسمت بالمنهجية الرصينة والوضوح، ما تجلّى لاحقاً في التزامه بأخلاقيات العمل الجاد، إذ حقق نجاحاً كبيراً في الجامعة وحصل على درجة أستاذ مُساعد لمارتن وولف⁽²²⁾.

ومن جهته عبّر والد هالستين عن فخره الكبير برؤية أحد أبناء عائلته وهو يحقق نجاحاً مُشرفاً في الجامعة، أما والدته آنا جيبيل فطالما نصحت هالستين بالتوقّف عن إجهاد نفسه والإسترخاء ومُمارسة الأنشطة الترفيهية البسيطة، ورافقته مع والده في العطلة الصيفية في بعض الرحلات إلى النمسا وسويسرا وإيطاليا وفرنسا. وفي آذار 1926 كتبت إلى هالستين: "أنا أعتد عليك، خذ إجازة على الفور لِمُدّة ستة أسابيع ثم عد إلى المنزل، إذ أن جميع الجهود والمناصب يتم دفع ثمنها غالياً جداً، كل شيء ليس أهم من

(17) Michael Buddrus & Sigrid Fritzlar, Die Professoren Der Universität Rostock im Dritten Reich, Verlag K. G. Saur, München, 2007, p. 173.

(18) Malandrino., Op. Cit., p. 34.

(19) Buddrus & Fritzlar., Op. Cit., p. 173.

(20) واحدة من مُعاهدات مؤتمر السلام - الصُلح التي عُقدت في 28 حزيران 1919 في قصر فرساي - غرب وسط باريس، بين دول الوفاق الودي وألمانيا، التي فُرضت بحقها شروط عسكرية وإقتصادية وتعويضية مُجحفة، إلى جانب تسوية مُستعمراتها وإحتلال بعض مناطقها ونزع السلاح منها، بوصفها المسؤولة عن إندلاع الحرب العالمية الأولى. نغم سلام إبراهيم، العلاقات البريطانية الألمانية النشاط الدبلوماسي وخيارات الحرب 1919-1939، دار ومكتبة عدنان، بغداد، ط1، 2015، ص57-60؛

Corona Brezina, The Treaty of Versailles 1919: A Primary Source Examination of The Treaty That Ended World War I, Rosen Publishing, New York, 1st.ed., 2006, pp. 39-44.

(21) Malandrino., Op. Cit., p. 34.

(22) Nikolaus Werz, "Walter Hallstein in Rostock" in The Middle Mecklenburgische Jahrbücher, Vereins Für Mecklenburgische Geschichte und Altertumskunde e. V., Mecklenburgische, 2002,



صحتك"، غير أنه تجاهل تلك النصائح وقدم على إمتحان التأهيل للقبول في المحاماة⁽²³⁾. وفي أيلول 1927 أدى هالستين إمتحان قانون الدولة الثاني⁽²⁴⁾، وفي ضوء النتائج عُين مُستشاراً للمحكمة ونائباً لقاضي منطقة (شونبيرغ - شرق ألمانيا)⁽²⁵⁾.

وفي تشرين الثاني 1927 قدم هالستين إجازةً من الخدمة القضائية للعمل في معهد القانون الدولي الخاص الذي أنشأته (جمعية القيصر وليم (Kaiser Wilhelm Gesellschaft- KWG)⁽²⁶⁾ العلمية في برلين⁽²⁷⁾، برئاسة (إرنست رابيل (Ernst Rabel 1926-1931)⁽²⁸⁾ الشخصية البرلمانية البارزة في القانون، وبعد مدة وجيزة بلغ هالستين أقصى درجات الكفاءة والإنتاج، ولاسيما جراء عمله في معهد القيصر وليم، إذ أبدى إهتمامه بالقضايا القانونية الدولية. وفي هذا الصدد كتب هالستين عدداً من المقالات القانونية المقارنة، وترجم عدداً من القوانين إلى اللغات الأجنبية. وفي ضوء تلك الإنجازات عُرضت عليه بعض المناصب المهمة، غير أنه رفضها مفضلاً نيله درجة الأستاذية التي مثلت أهم طموحاته، إذ ما لبث أن سعة إلى نيلها إبان عمله في معهد القيصر وليم⁽²⁹⁾. ومن الجدير بالذكر أن هالستين شارك في التقارير التي أصدرها معهد القيصر

Schönwald., Op. Cit., pp. 14-15. (23)

Wilhelm Lehmann and Christian Salm, Walter Hallstein First President of The Commission (24) and Visionary of

European Integration, European Union History Series, Service, European University Institute, November 2019, p. 2.

Ingrid Piela, Walter Hallstein (1901-1982) Leben und Wirken Eines Juristen und Europäers (25)

Der Ersten Stunde, Vortrag am Institut Für Verfassungswissenschaften, Fern Europäische Universität, Hagen, 1. Februar 2010, p. 6.

(26) مؤسسة علمية بحثية ألمانية تأسست في برلين بموافقة القيصر الألماني في كانون الأول عام 1911 على يد أبرز العلماء في مجال البحوث والصناعة وعدد من النبلاء والمسؤولين والمصرفيين وغيرهم من الشخصيات الألمانية البارزة، وفي أعقاب انتهاء الحرب العالمية الثانية، أُستبدل اسمها إلى معهد (ماكس بلانك (Max Planck).

Etienne Francois und Hagen Schulze, Deutsche Erinnerungsorte, Verlag C. H. Beck, München, 2001, vol. III, p. 58.

Thomas Oppermann, Walter Hallstein, "Juristen Zeitung", vol. 37, No. 11/12, Published (27) By, Mohr Siebeck GmbH & Co. KG, (11. Juni 1982), p. 436.

(28) قانوني وباحث ألماني ولد عام 1874 في مدينة (فيينا Vienna - شمال شرق النمسا)، ودرس القانون فيها وأكمل دراساته العليا في مدينة (لايبزغ Leipzig - شرق ألمانيا). وفي عام 1904 عُين أستاذاً للقانون الخاص الألماني وفي عام 1920 أصبح قاضياً في ميونخ. وفي عام 1926 أنتخب رئيساً لمعهد القيصر وليم، وعُرف بإسهاماته في القانون الدولي الخاص والمقارن. توفي في (زيورخ Zürich - شمال وسط سويسرا) عام 1955.

Max Rheinstein, In Memory of Ernst Rabel, "The American Journal of Comparative

Law", Vol. 5, No. 2, (Spring, 1956), pp.185-186.

Malandrino., Op. Cit., pp. 34-35. (29)



وليم، ولاسيما أنه دعم إرنست رابيل في صياغة " تقرير عاجل ومهم للغاية بشأن مفاوضات خطة يونك Young⁽³⁰⁾، التي نصت على دفع التعويضات المفروضة على ألمانيا"⁽³¹⁾.

حظي هالستين بتشجيع كبير من مارتن وولف على إكمال دراساته العليا للحصول على لقب الأستاذية، كما ساندته إرنست رابيل، وكلاهما كانا من أبرز أساتذة القانون في كلية الحقوق بجامعة (فريدريك وليم Friedrich Wilhelm) في برلين⁽³²⁾. وبالفعل أكمل هالستين عام 1929 دراسته بكلية الحقوق في برلين حول قانون الشركات الإيطالي⁽³³⁾، ورغم صغر سنه أختارت هيئة التدريس بالإجماع هالستين ليحتل التسلسل الأول في قائمة التعيينات، مسوغاً ذلك: " بأن عمله يتميز دأماً بالنضج والصلابة والدقة والوضوح، ولاسيما أطروحته التأهيلية، إذ وجدنا بأنه حاذق في رؤيته وأرتقت بأفكاره المؤسسات الاقتصادية الحديثة، وكذلك لديه معرفة شاملة في مجالات واسعة بالقضايا القانونية، ويمتلك خطط واضحة ودقيقة ومحفزة في الوقت نفسه "⁽³⁴⁾.

وقبيل عيد ميلاده التاسع والعشرين، صدر أمر تعيين هالستين في كلية القانون - جامعة (روستوك Rostock- شمال ألمانيا) في تشرين الأول عام 1930⁽³⁵⁾، وكان أصغر أستاذ قانون في (جمهورية فايمار Weimar Republic)⁽³⁶⁾، ومع ذلك عُرف بإمكاناته البحثية الرصينة، ولاسيما أنه تتلمذ على يد أساتذة أكفاء⁽³⁷⁾.

(30) مُقترح قدمته الولايات المتحدة الأميركية للتوصل إلى حل نهائي لمسألة التعويضات المفروضة على ألمانيا بعد عجزها عام 1928 عن دفع الديون المستحقة عليها بموجب (خطة داووز Dawes Plan) عام 1924. وفي ضوء ذلك شكلت لجنة برئاسة المصرفي الأمريكي (أوين يونك Owen Young 1874-1962) إذ عُرفت بإسمه. وفي 7 حزيران 1929 قدمت اللجنة تقريرها الذي حدد التعويضات على نحو أوضح، فتقرر تخفيضها من (خمسة وأربعين مليون مارك) إلى (عشرين مليون مارك)، أبان الأعوام الأولى من التسوية الجديدة، مع زيادة تدريجية إلى (سنة وثلاثين مليون مارك) سنوياً. وفي آذار عام 1930 تم التصديق عليها، إلا أن الأزمة الاقتصادية العالمية حالت دون تنفيذها لمدة عامين، حتى ألغيت في تموز 1932.

Foreign Relations of The United States Diplomatic Papers 1929, vol. II, The Ambassador in

France (Herrick) to The Secretary of State, March 28, 1929-7 p.m. Paris, No. 114, pp. 1044-1046; Joseph Biesinger, Germany: A reference Guide from The Renaissance to The Present, 1 ed, Infobase Publishing, New York, 2006, pp. 127-751.

Schönwald., Op. Cit., p. 17.

(31)

Thomas Oppermann, Walter Hallstein, "Juristen Zeitung", vol. 37, No. 11/12, Published

(32)

By Mohr Siebeck Gmbh & Co. KG, (11. Juni 1982), p. 436.

Michael Stolleis, Walter Hallstein (1901-1982), "Newsletter Des Fachbereichs Rechtswiss- enschaft", Goethe Universitat Frankfurt Am Main, Sommersemester, 2020, p. 6.

(33)

Werz., Op. Cit., p. 233.

(34)

Piela, Walter Hallstein Jurist und Gestaltender Europapltiker, p. 29.

(35)

(36) في إثر هزيمة ألمانيا في الحرب العالمية الأولى وسقوط نظامها القيصيري، أعلن قيام الجمهورية بتشكيل حكومة فايمار (1919-1933) وتعيين (فريدريك إيبرت Friedrich Ebert 1871-1925) زعيم الحزب الديمقراطي الألماني أول رئيساً لها، وجاءت التسمية لأن الجمعية التأسيسية التي أتمدت دستوراً اجتمعت في مدينة فايمار وسط ألمانيا. وعلى نحو عام أخفقت في إيجاد حلول ناجحة في معالجة تدهور أوضاع ألمانيا السياسية والاقتصادية، ولاسيما مشكلة التعويضات، ما أدى إلى نهايتها عام 1933.

Helmut Heiber, The Weimar Republic, Translated from Germany by: W.E. Yuill,



الخاتمة:

على وفق ما تقدم ، يبدو أن الظروف والعوامل الاجتماعية التي أحاطت بقاتر هالستين والبيئة البروتستانتية والقيم الكلاسيكية للطبقة المتعلمة التي دأبت الحصول على تعليم راق يتجاوز المعرفة المهنية الضرورية من جهة ، والإهتمام الكبير بالثقافة والفنون والشعور بالواجب والمسؤولية المدنية من جهة أخرى ، أسهمت جميعها في تنمية مسار إهتماماته التعليمية ورسم معالم شخصيته القوية والمتبصرة التي أتسمت بالرجولة والسلوك الوطني الشجاع ، إستناداً إلى رجاحة عقله وذكاءه الحاد وقدراته الذاتية ، التي أثرت على نحو كبير في حياته وطريقة تفكيره.

مثل نيل هالستين شهادة الدكتوراه في القانون وبدرجة إمتياز مع مرتبة الشرف عام 1925، نقطة تحول مهمة في حياته المهنية التي أتسمت بالمنهجية الرصينة والوضوح والتزامه بأخلاقيات العمل الجاد ، ما أثمر في نجاحه المتميز في عمله الأكاديمي لاحقاً وحصلوه على درجة أستاذ مساعد. وبذلك برز هالستين شخصية أكاديمية طموحة ذات توجهات قانونية وإقتصادية دولية ، أكدت حضورها الفاعل برواه وأفكاره التي أسهمت في نهوض المؤسسات الإقتصادية الحديثة. فضلاً عن تمتعه بالمعرفة الشاملة في مجالات واسعة بالقضايا القانونية والسياسية ، إذ تجلّى ذلك واضحاً عندما تَسَنَّم مناصب سياسية عدة في ألمانيا وأوروبا ، ما مهّد له سبل النجاح بعد الحرب العالمية الثانية ، في إثر وصوله إلى مراتب مُتقدمة جعلت منه واحداً من أهم الأباء المؤسسين للتكامل الإقتصادي الأوروبي ، إذ وصف بـ "سيد أوروبا" إبان مسيرة حياته المهنية اللاحقة.

المصادر:

أولاً: الوثائق المنشورة:

- التقارير الدبلوماسية للعلاقات الخارجية للولايات المتحدة

Foreign Relations of The United States Diplomatic Papers 1929, vol. II, The Ambassador in France (Herrick) to The Secretary of State, March 28, 1929-7 p.m. Paris, No. 114.

- الكتب الوثائقية الأجنبية:

Corrado Malandrino, "Tut Etwas Tapferes": Compium Atto Di Coraggio L Europa Federale Di Walter Hallstein 1948-1982, Il Mulino, Bologna, 2005.

Ingrid Piela, Walter Hallstein: Jurist und Gestaltender Europapolitiker Der Ersten Stunde, Politische und Institutionelle Visionen Des Ersten Präsidenten Der EWG-Kommission(1958-1967), Berliner Wissenschafts-Verlag, Berlin, 2012.

Blackwell, Oxford, 1993, p. 1-236;

وليد عبود محمد شبيب الدليمي ، السياسة الألمانية تجاه المشرق العربي (1933-1945)، أطروحة دكتوراه غير منشورة ، كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية ، جامعة بغداد ، 1999، ص 71-72.

Müller., Op. Cit., p. 64.

(37)



Matthias Schönwald, Walter Hallstein: En Wegbereiter Europas, Verlag W. -3
Kohlha- mmer, Stuttgart, 1st.ed., 2018.

ثانياً: الكتب

- العربية

1- نغم سلام إبراهيم ، العلاقات البريطانية الألمانية النشاط الدبلوماسي وخيارات الحرب 1919-1939، دار
ومكتبة
عدنان ، بغداد ، ط1، 2015.

- الأجنبية

Bruce Waller, Bismarck, Blackwell, Oxford, -1
2nd.ed., 1997.

Corona Brezina, The Treaty of Versailles 1919: A Primary Source Examination -2
of The
Treaty That Ended World War I, Rosen Publishing, New York, 1st.ed., 2006.

Etienne Francois und Hagen Schulze, Deutsche Erinnerungsorte, Verlag C. H. -3
Beck,
München, 2001, vol. III.

Joseph Biesinger, Germany: A reference Guide from The Renaissance to The -4
Present, 1st. ed, Infobase Publishing, New York, 2006.

John C. G. Röhl, Kaiser Wilhelm II, 1859-1941: A Concise Life, Translated from -5
Germany by: Shella De Bellaigue, Cambridge University Press, Cambridge, 2014.

Helmut Heiber, The Weimar Republic, Translated from Germany by: W.E. -6
Yuill,
Blackwell, Oxford, 1993.

Henriette Müller, Political leadership and The European Commission -7
Presidency, Oxford University Press, Oxford, 1st. ed., 2020.

ثالثاً: الرسائل والأطاريح العربية:

1- وليد عيود محمد شبيب الدليمي ، السياسة الألمانية تجاه المشرق العربي (1933-1945)، أطروحة دكتوراه
غير منشورة ، كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية ، جامعة بغداد ، 1999.



رابعاً: البحوث والدراسات:

- Ingrid Piela, Walter Hallstein (1901-1982) Leben und Wirken Eines Juristen und -1
Europäers Der Ersten Stunde, Vortrag am Institut Für Europäische Verfassungswi-
ssenschaften, Fern Universität, Hagen, 1. Februar 2010.
- Max Rheinstein, In Memory of Ernst Rabel, "The American Journal of -2
Comparative Law", vol. 5, No. 2, (Spring, 1956).
- Michael Stolleis, Walter Hallstein (1901-1982), "Newsletter Des Fachbereichs -3
Rechts-
wissenschaft", Goethe Universitat Frankfurt Am Main,
Sommersemester, 2020.
- Thomas Oppermann, Walter Hallstein, "Juristen Zeitung", vol. 37, No. 11/12, -4
Published By, Mohr Siebeck Gmbh & Co. KG, (11. Juni 1982).
- Wilhelm Lehmann and Christian Salm, Walter Hallstein First President of The -5
Commission and Visionary of European Integration, European Union History
Series,
Service, European University Institute, November 2019.

خامساً: المعاجم والحواليات:

- Michael Buddrus & Sigrid Fritzlar, Die Professoren Der Universität Rostock -1
im Dr-
itten Reich, Verlag K. G. Saur, München, 2007.
- Nikolaus Werz, "Walter Hallstein in Rostock" in The Middle Mecklenburgische -2
Jahrbücher, Vereins Für Mecklenburgische Geschichte und Altertumskunde
e. V.,
Mecklenburgische, 2002.
- Thomas Freibberger, "Der Friedliche Revolutionär: Walter Hallsteins -3
Epochenbewusst-



sein" in The Middle Reihe Der Villa Vigoni: Deutsch-Italienische Studien,
Herausgeg-
eben Vom Verein der Villa Vigoni, Berlin, 2010.

سادساً: الموسوعات والقواميس:

James C. Bradford, International Encyclopedia of Military History, vol. 1, -1
Routledge,
London, 2004.

The New Encyclopaedia Britannica, Encyclopaedia Britannica Inc., Chicago, -1
15th.ed.,1988, vol., 9,2.

Wilfried Fest, Dictionary of German History 1806-1945, ST. Martin's Press, -3
New
York, 2nd.ed., 1980.